

## Un ciel, deux pays : En partageant culture et science

## Un cielo, dos países: Compartiendo cultura y ciencia

### Objectifs de l'activité

- Connaître la ville de Madrid et la région de Normandie.
- Visiter de façon virtuelle des endroits emblématiques de Madrid et de Normandie.
- Reconstituer une image à partir des pièces d'un puzzle.
- Écrire une carte postale.
- Découvrir des lieux chargés d'histoire à travers les activités du livre « Peperratón y sus amigos en Madrid » et des photos et des informations trouvées sur Internet.

### Objetivos de la actividad

- Conocer la ciudad de Madrid y la región de Normandía.
- Visitar de manera virtual lugares históricos de Madrid y Normandía.
- Reconstruir una imagen a partir de las piezas de un rompecabezas.
- Escribir una postal.
- Descubrir lugares llenos de historia a través de las actividades del libro "Peperratón y sus amigos en Madrid" y fotografías e informaciones encontradas en Internet.

### Consignes de l'activité

Pour les français et espagnols : Nous chercherons des photos de lieux emblématiques de Normandie ou de Madrid (cela dépend de l'endroit où nous vivons). Nous les enseignants ferons un jeu avec des puzzles et vous reconstituerez ces images. Nous enverrons des cartes postales à nos camarades.

### Instrucciones de la actividad

Para los franceses y los españoles: Buscaremos fotografías de lugares emblemáticos de Normandía o Madrid (depende del lugar donde vivimos). Los profesores haremos un juego de rompecabezas y recrearéis estas imágenes. Enviaremos postales a vuestros compañeros.

### Résultats de l'activité

Les élèves se sont mobilisés pour cette activité. L'objectif était de donner envie aux camarades de visiter la Normandie ou Madrid. Certains ont vu pour la première fois des endroits de leur ville ou région. Les activités décrochées proposées dans le livre pour enfants « Peperratón et ses amis à Madrid » ainsi que le jeu en ligne ont donné

un aspect ludique à l'activité que tous ont appréciée, surtout lorsqu'ils ont reçu les cartes postales de leurs camarades.

### Los resultados de la actividad

Los alumnos se movilizaron en esta actividad. El objetivo fue hacer que los compañeros quisieran visitar algunos vieron por primera vez lugares de su ciudad o región. Las actividades en el marco del libro para niños "Peperratón y sus amigos en Madrid" así que el juego en línea dieron un aspecto lúdico a la actividad que todos apreciaron, especialmente al recibir las postales de sus compañeros.